

البيانات الوصفية لمؤشر أهداف التنمية المستدامة

(Harmonized metadata template - format version 1.1)

0. معلومات المؤشر (SDG_INDICATOR_INFO)

0.a. الهدف (SDG_GOAL)

الهدف ١٥: حماية النظم الإيكولوجية البرية وترميمها وتعزيز استخدامها على نحو مستدام، وإدارة الغابات على نحو مستدام، ومكافحة التصحر، ووقف تدهور الأراضي وعكس مساره، ووقف فقدان التنوع البيولوجي

0.b. الغاية (SDG_TARGET)

الغاية ١٥-٩: بحلول عام ٢٠٢٠، إدماج قيم النظم الإيكولوجية والتنوع البيولوجي في عمليات التخطيط، والعمليات الإنمائية، واستراتيجيات الحد من الفقر، والحسابات، على الصعيدين الوطني والمحلي

0.c. المؤشر (SDG_INDICATOR)

المؤشر ١٥-٩-١: (أ) عدد البلدان التي وضعت أهدافاً وطنية تشبه أو تتواءم مع الهدف 14 من أهداف إطار كونمينغ - مونتريال العالمي للتنوع البيولوجي ضمن استراتيجياتها وخطط العمل الوطنية للتنوع البيولوجي، والتقدم المحرز نحو تحقيق هذه الأهداف؛ (ب) دمج التنوع البيولوجي في نظم المحاسبة والإبلاغ الوطنية، الذي يُعرّف بأنه تنفيذ نظام المحاسبة البيئية - الاقتصادية

0.d. السلسلة (SDG_SERIES_DESCR)

حتى عام 2022: ER_BDY_ABT2NP - البلدان التي وضعت أهدافاً وطنية وفقاً أو مماثلة للغاية ٢ من أهداف أيشي للتنوع البيولوجي من استراتيجية وخطة العمل الوطنية لحفظ التنوع البيولوجي ٢٠١١-٢٠٢٠ (١ = نعم؛ صفر = لا) [١٥-٩-١] اعتباراً من عام 2023: البلدان التي وضعت أهدافاً وطنية وفقاً للهدف 14 من إطار كونمينغ-مونتريال العالمي للتنوع البيولوجي ER_BDY_SEEA - البلدان التي تقوم بإدماج التنوع البيولوجي في النظم الوطنية للمحاسبة والإبلاغ، التي تُعرف بتنفيذ نظام المحاسبة البيئية - الاقتصادية (١ = نعم؛ صفر = لا) [١٥-٩-١]

0.e. تحديث البيانات الوصفية (META_LAST_UPDATE)

23 نيسان/أفريل 2025

0.f. المؤشرات ذات الصلة (SDG_RELATED_INDICATORS)

١٥-١، ١٥-ب-١

0.g. المنظمات الدولية المسؤولة عن الرصد العالمي (SDG_CUSTODIAN_AGENCIES)

برنامج الأمم المتحدة للبيئة واتفاقية التنوع البيولوجي والشعبة الإحصائية في الأمم المتحدة

1. الإبلاغ عن البيانات (CONTACT)

A.1. المنظمة (CONTACT_ORGANISATION)

برنامج الأمم المتحدة للبيئة واتفاقية التنوع البيولوجي والشعبة الإحصائية في الأمم المتحدة

2. التعريف والمفاهيم والتصنيفات (IND_DEF_CON_CLASS)

A.2. التعريف والمفاهيم (STAT_CONC_DEF)

التعريف:

حتى عام 2022: يقيس المؤشر التقدم المحرز نحو تحقيق الأهداف الوطنية المنشأة وفقاً للهدف 2 من أهداف أيشي المتعلقة بالتنوع البيولوجي من الخطة الاستراتيجية للتنوع البيولوجي للفترة 2011-2020: بحلول العام 2020، على أقصى تقدير، تم إدماج قيم التنوع البيولوجي في العمليات الإنمائية واستراتيجيات الحد من الفقر وعمليات التخطيط على الصعيدين الوطني والمحلي، ويجري حالياً إدراجها في النظم الوطنية للحسابات ورفع التقارير، حسب الاقتضاء.

اعتباراً من عام 2023: يقيس هذا المؤشر التقدم المحرز نحو تحقيق الأهداف الوطنية المحددة وفقاً لهدف كونمينغ-مونتريال العالمي للتنوع البيولوجي رقم 14: بحلول عام 2030، ضمان التكامل الكامل للتنوع البيولوجي وقيمه المتعددة في السياسات واللوائح وعمليات التخطيط والتنمية واستراتيجيات القضاء على الفقر والتقييمات البيئية الاستراتيجية وتقييمات الأثر البيئي، وحسب الاقتضاء، المحاسبة الوطنية، داخل

آخر تحديث: 23 نيسان/أفريل 2025

جميع مستويات الحكومة و عبر جميع القطاعات، وخاصة تلك التي لها تأثيرات كبيرة على التنوع البيولوجي، ومواءمة جميع الأنشطة العامة والخاصة ذات الصلة، والتدفقات المالية والمالية تدريجيًا مع أهداف وغايات هذا الإطار.

قسم هذا المؤشر إلى مؤشرين فرعيين:

١٥-٩-١ (أ): عدد البلدان التي أنشأت أهدافًا وطنية وفقًا للهدف 14 من إطار كونمينغ-مونتريال العالمي للتنوع البيولوجي في استراتيجياتها وخطط عملها الوطنية للتنوع البيولوجي والتقدم المحرز نحو تحقيق هذه الأهداف.

١٥-٩-١ (ب): عدد البلدان التي دمجت قيم التنوع البيولوجي في النظم الوطنية للحسابات ورفع التقارير التي تعرّف بتنفيذ نظام المحاسبة البيئية-الاقتصادية.

المفاهيم

التنوع البيولوجي:

عرّفت قمة الأرض للأمم المتحدة في العام 1992 "التنوع البيولوجي" بـ"تباين الكائنات العضوية الحية المستمدة من كافة المصادر بما فيها، ضمن أمور أخرى، النظم الإيكولوجية الأرضية والبحرية والأحياء المائية والمركبات الإيكولوجية التي تعد جزءًا منها، وذلك يتضمن التنوع داخل الأنواع وبين الأنواع والنظم الإيكولوجية".

حتى عام 2022: الهدف 2 من أهداف أيتشي المتعلقة بالتنوع البيولوجي

يتمشى الهدف 2 من أهداف أيتشي المتعلقة بالتنوع البيولوجي مع الهدف الاستراتيجي أ: معالجة الأسباب الكامنة وراء فقدان التنوع البيولوجي من خلال تعميم التنوع البيولوجي على نطاق الحكومة والمجتمع.

الهدف 2 من أهداف أيتشي المتعلقة بالتنوع البيولوجي: بحلول العام 2020، على أقصى تقدير، تم إدماج قيم التنوع البيولوجي في العمليات الإنمائية واستراتيجيات الحد من الفقر وعمليات التخطيط على الصعيدين الوطني والمحلي، ويجري حاليًا إدرجها في النظم الوطنية للحسابات ورفع التقارير، بحسب الاقتضاء.

اعتبارًا من عام 2023: إطار كونمينغ-مونتريال العالمي للتنوع البيولوجي

يُعدّ إطار كونمينغ-مونتريال العالمي للتنوع البيولوجي خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠. يُعدّ تحقيق أهداف التنمية المستدامة، بما في ذلك التنمية المستدامة في الجوانب البيئية والاجتماعية والاقتصادية، أمرًا بالغ الأهمية لتحقيق أهداف وغايات الإطار.

يتضمن إطار كونمينغ-مونتريال العالمي للتنوع البيولوجي أربعة أهداف طويلة الأجل لعام 2050، مرتبطة برؤية 2050 للتنوع البيولوجي، ويتضمن 23 هدفًا عالميًا عمليًا لاتخاذ إجراءات عاجلة خلال العقد المنتهي في عام 2030.

الهدف 14: ضمان الإدماج الكامل للتنوع البيولوجي وقيمه المتعددة في السياسات واللوائح وعمليات التخطيط والتنمية، واستراتيجيات القضاء على الفقر، والتقييمات البيئية الاستراتيجية، وتقييمات الأثر البيئي، وعند الاقتضاء، المحاسبة الوطنية، على جميع مستويات الحكومة وغيرها، وفي جميع القطاعات، ولا سيما تلك التي لها آثار كبيرة على التنوع البيولوجي، مع مواءمة جميع الأنشطة العامة والخاصة ذات الصلة، والتدفقات المالية، تدريجيًا، مع أهداف وغايات هذا الإطار.

الاستراتيجية وخطة العمل الوطنية للتنوع البيولوجي

وفقًا للمادة 6 من اتفاقية التنوع البيولوجي، تلتزم الأطراف بتطوير استراتيجيات وخطط عمل وطنية للتنوع البيولوجي، ودمج اعتبارات التنوع البيولوجي في الخطط والبرامج والسياسات القطاعية أو الشاملة لعدة قطاعات. يُقصد بالاستراتيجية وخطة العمل الوطنية للتنوع البيولوجي تعريف الوضع الحالي للتنوع البيولوجي والتحديات التي تؤدي إلى تدهوره والاستراتيجيات والإجراءات ذات الأولوية لضمان المحافظة عليه واستخدامه المستدام ضمن إطار التنمية الاقتصادية والاجتماعية للبلاد.

التقارير الوطنية

وفقًا للمادة 26 من اتفاقية التنوع البيولوجي، تلتزم الأطراف بتقديم معلومات عن التدابير المتخذة لتنفيذ الاتفاقية وخططها الاستراتيجية، على النحو المبين في الاستراتيجية وخطة العمل الوطنية للتنوع البيولوجي، وكذلك بشأن فعالية هذه التدابير. طلب شكل التقارير الوطنية السادسة من الأطراف، من بين أمور أخرى، تقديم تقييم للتقدم الذي أحرزته نحو أهدافها الوطنية و/أو أهداف إطار كونمينغ-مونتريال العالمي للتنوع

البيولوجي. هذه التقارير الوطنية متاحة للجمهور- في آلية غرفة تبادل المعلومات التابعة للاتفاقية، والتي يتم تحسينها باستمرار لتعزيز قابلية الاستخدام من قبل الأطراف والمساهمة بشكل أفضل في تقييم تنفيذ إطار كورنمينغ-مونتريال العالمي للتنوع البيولوجي وتحقيق أهداف الإطار العالمي للتنوع البيولوجي 23.

يتم عرض نظام المحاسبة البيئية والاقتصادية من خلال معيارين إحصائيين دوليين: نظام الإطار المركزي للمحاسبة البيئية والاقتصادية (SEEA-CF)، المعتمد في عام 2012، ونظام المحاسبة البيئية والاقتصادية والمحاسبة الإيكولوجية (SEEA-EA) المعتمد في عام 2021.

نظام الإطار المركزي لنظام المحاسبة البيئية والاقتصادية

الإطار المركزي لنظام المحاسبة البيئية - الاقتصادية هو معيار إحصائي دولي لقياس البيئة وعلاقتها بالاقتصاد. فهو يدمج البيانات الاقتصادية والبيئية لتوفير نظرة أكثر شمولاً ومتعددة الأغراض للعلاقات المتبادلة بين الاقتصاد والبيئة والمخزونات والتغيرات في مخزونات الأصول البيئية، بما أنها تحقق فوائد للبشرية.

نظام المحاسبة للنظم الإيكولوجية التابعة لنظام المحاسبة البيئية والاقتصادية

المحاسبة للنظم الإيكولوجية التابعة لنظام المحاسبة البيئية - الاقتصادية هي إطار إحصائي مدمج لتنظيم البيانات البيوفيزيائية وقياس خدمات النظام البيئي وتتبع التغيرات في أصول النظام البيئي وربط هذه المعلومات بالأنشطة الاقتصادية وغيرها من الأنشطة البشرية. وتأخذ المحاسبة التجريبية للنظم الإيكولوجية التابعة لنظام المحاسبة البيئية - الاقتصادية بمنظور النظم الإيكولوجية وتنظر في كيفية تفاعل الأصول البيئية الفردية كجزء من العمليات الطبيعية ضمن مناطق معينة.

التقييم العالمي للمحاسبة البيئية والاقتصادية والإحصاءات الداعمة

التقييم العالمي للمحاسبة البيئية - الاقتصادية والإحصاءات الداعمة هو دراسة استقصائية أجرتها الشعبة الإحصائية في الأمم المتحدة تحت رعاية لجنة الخبراء المعنية بالمحاسبة البيئية- الاقتصادية التابعة للأمم المتحدة. ويهدف التقييم العالمي إلى تقييم التقدم المحرز نحو التوصل إلى تنفيذ أهداف لجنة الخبراء المعنية بالمحاسبة البيئية- الاقتصادية التابعة للأمم المتحدة.

B.2. وحدة القياس

بالنسبة للسلسلة الزمنية التي تميز العالم أو المناطق: عدد.

بالنسبة للسلسلة الزمنية التي تميز بلدان مختارة: تحديد الهوية «1» بمعنى الحضور، أو «0» بمعنى غير موجود.

وفيما يتعلق بالمؤشر 9-10-1 (أ) يمثل «الرقم» عدد البلدان التي وضعت أهدافاً وطنية وفقاً:

- حتى عام 2022: لهدف آيتشي للتنوع البيولوجي 2 من الخطة الاستراتيجية 2011-2020 للتنوع البيولوجي
- اعتباراً من عام 2023: إطار كورنمينغ-مونتريال العالمي للتنوع البيولوجي، الهدف 14 في استراتيجيتها وخطط عملها الوطنية للتنوع البيولوجي.

وفيما يتعلق بالمؤشر 9-10-1 (ب)، يمثل «الرقم» عدد البلدان التي لديها قيم متكاملة للتنوع البيولوجي في نظم المحاسبة والإبلاغ الوطنية، والتي تعرف بأنها تنفيذ نظام المحاسبة البيئية والاقتصادية.

C.2. التصنيفات

الرموز الوطنية أو الإقليمية الموحدة للاستخدام الإحصائي (تصنيف الأمم المتحدة M49 للبلدان والمناطق)

3. نوع مصدر البيانات وطريقة جمع البيانات (SRC_TYPE_COLL_METHOD)

A.3. مصادر البيانات (SOURCE_TYPE)

الوصف:

تساهم النظم الإحصائية الوطنية مباشرة برفع التقارير بشأن الاستراتيجية وخطة العمل الوطنية للتنوع البيولوجي و برفع التقارير إلى لجنة الخبراء المعنية بالمحاسبة البيئية- الاقتصادية التابعة للأمم المتحدة.

المؤشر الفرعي (أ): الاستراتيجية وخطط العمل الوطنية للتنوع البيولوجي والتقارير الوطنية.

المؤشر الفرعي (ب): التقييمات العالمية للمحاسبة البيئية - الاقتصادية والإحصاءات الداعمة

B.3. طريقة جمع البيانات (COLL_METHOD)

يتم جمع البيانات من خلال تقديم التقارير (المؤشر الفرعي (أ)) ودراسة استقصائية مكرّسة لتنفيذ البلد لنظام المحاسبة البيئية - الاقتصادية (المؤشر الفرعي (ب)).

وتجمع أمانة اتفاقية التنوع البيولوجي بيانات المؤشر الفرعي (أ) حالياً. وتقوم أمانة اتفاقية التنوع البيولوجي بتحديث التقييمات العالمية للمحاسبة البيئية - الاقتصادية والإحصاءات الداعمة والتقارير الوطنية بانتظام هنا:

I. [/https://www.cbd.int/nbsap](https://www.cbd.int/nbsap)

II. [/https://www.cbd.int/reports](https://www.cbd.int/reports)

ويتم كذلك تحديث عدد الأطراف التي تُعتبر قد قدّمت استراتيجيات وخطط عمل وطنية للتنوع البيولوجي لما بعد عام 2020 تأخذ في الاعتبار إطار كورنمينغ-مونتريال العالمي للتنوع البيولوجي بانتظام.

مصدر البيانات للمؤشر الفرعي (ب) هو نتائج التقييمات العالمية للمحاسبة البيئية - الاقتصادية والإحصاءات الداعمة التي تدار تحت رعاية لجنة خبراء الأمم المتحدة المعنية بالمحاسبة الاقتصادية البيئية، والتي يمكن الاطلاع على تقارير عنها هنا:

<https://sea.un.org/content/global-assessment-environmental-economic-accounting>

C.3. الجدول الزمني لجمع البيانات (FREQ_COLL)

- رفع التقارير الموجودة إلى اتفاقية التنوع البيولوجي والشعبة الإحصائية في الأمم المتحدة.

D.3. الجدول الزمني لنشر البيانات (REL_CAL_POLICY)

- يتم نشر البيانات في السنة التالية لجمع البيانات.

E.3. الجهات المزودة للبيانات (DATA_SOURCE)

1. وزارات البيئة أو الهيئات الأخرى ذات الصلة من خلال جهات الاتصال الوطنية لاتفاقية التنوع البيولوجي.
2. أجهزة الإحصاءات الوطنية من خلال جهات الاتصال للجنة الخبراء المعنية بالمحاسبة البيئية- الاقتصادية التابعة للأمم المتحدة.

F.3. الجهات المجمعّة للبيانات (COMPILING_ORG)

1. تجمع الأمانة العامة لاتفاقية التنوع البيولوجي البيانات حول المؤشر الفرعي (أ).
2. تجمع الشعبة الإحصائية في الأمم المتحدة البيانات حول المؤشر الفرعي (ب).

G.3. التفويض المؤسسي (INST_MANDATE)

المؤشر الفرعي (أ): بحث القرار XV/4 الصادر عن مؤتمر الأطراف في اتفاقية التنوع البيولوجي الأطراف على وضع أهداف وطنية وإقليمية، استناداً إلى إطار كورنمينغ-مونتريال العالمي للتنوع البيولوجي (GBF) وذلك، وفقاً للأولويات والقدرات الوطنية، مع مراعاة الأهداف العالمية والوضع السائد في الدولة من حيث التنوع البيولوجي، واتجاهاته، والموارد المخصصة له في استراتيجيات حشد الموارد، للمساهمة في الجهود العالمية المشتركة الرامية إلى بلوغ الأهداف العالمية، والإبلاغ عن التقدم المحرز في تحقيقها إلى مؤتمر الأطراف في اجتماعه السادس عشر. وفي القرار نفسه، طلب مؤتمر الأطراف إلى الأمين التنفيذي لأمانة اتفاقية التنوع البيولوجي إعداد تحليل/توليف للإجراءات الوطنية والإقليمية، وغيرها من الإجراءات المتخذة بموجب الخطة الاستراتيجية، مع ما يقترن بها من غايات. ويهدف ذلك إلى تمكين مؤتمر الأطراف في اجتماعاته السادسة عشرة، وما يليها من اجتماعات، من تقييم مساهمة هذه الغايات الوطنية والإقليمية في تحقيق الغايات العالمية.

المؤشر الفرعي (ب): بالنسبة إلى المؤشر الفرعي (ب)، أنشأت اللجنة الإحصائية في الأمم المتحدة، في دورتها السادسة والثلاثين في آذار/مارس 2005، لجنة خبراء الأمم المتحدة المعنية بالمحاسبة البيئية والاقتصادية (لجنة المحاسبة البيئية والاقتصادية). وتعمل هذه اللجنة كهيئة حكومية دولية تُعنى بإرساء رؤية شاملة في مجال المحاسبة الاقتصادية والبيئية والإحصاءات الداعمة، مع توفير الجهود اللازمة من حيث التنسيق وتحديد الأولويات والتوجيه. وتتولّى شعبة الإحصاءات في الأمم المتحدة، بوصفها الأمانة العامة للجنة المحاسبة البيئية والاقتصادية، مسؤولية إدارة التقييم العالمي للمحاسبة البيئية والاقتصادية والإحصاءات الداعمة

4. اعتبارات منهجية أخرى (OTHER_METHOD)

4.A. الأساس المنطقي (RATIONALE)

الغاية من الهدف 14 من إطار كونمينغ-مونتريال العالمي للتنوع البيولوجي إلى ضمان الإدماج الكامل للتنوع البيولوجي وقيمه المتعددة في السياسات واللوائح وعمليات التخطيط والتنمية واستراتيجيات القضاء على الفقر والتقييمات البيئية الاستراتيجية وتقييمات الأثر البيئي، وعند الاقتضاء، المحاسبة الوطنية، داخل جميع مستويات الحكومة وعبرها وفي جميع القطاعات، ولا سيما تلك التي لها آثار كبيرة على التنوع البيولوجي، ومواءمة جميع الأنشطة العامة والخاصة ذات الصلة، والتدفقات المالية والمالية، بشكل تدريجي، مع أهداف وغايات هذا الإطار.

المؤشر الفرعي (أ):

توصف الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية للتنوع البيولوجي في المادة 6 من اتفاقية التدابير العامة لحفظ التنوع البيولوجي واستخدامه المستدام. تنص هذه المادة على أن "كل طرف في الاتفاقية يجب، وفقا لظروفه وقدراته الخاصة: (أ) وضع استراتيجيات أو خطط أو برامج وطنية لحفظ التنوع البيولوجي واستخدامه المستدام أو التكيف لهذا الغرض القائم الاستراتيجيات أو الخطط أو البرامج التي يجب أن تعكس، من بين أمور أخرى، التدابير المنصوص عليها في هذه الاتفاقية ذات الصلة بالطرف المتعاقد المعني؛ (ب) دمج الحفظ والاستعمال المستدام للتنوع البيولوجي، قدر الإمكان وحسب الاقتضاء، في الخطط والبرامج والسياسات القطاعية أو الشاملة لعدة قطاعات". علاوة على ذلك، بموجب المادة 26، ورد أن "على كل طرف متعاقد أن يرفع إلى مؤتمر الأطراف تقارير بشأن التدابير المتخذة لتنفيذ أحكام الاتفاقية وفعاليتها في تحقيق غايات هذه الاتفاقية، وذلك على فترات يحددها مؤتمر الأطراف".

المؤشر الفرعي (ب):

يمكن تحقيق إدماج قيم التنوع البيولوجي في النظم الوطنية للحسابات ورفع التقارير من خلال تنفيذ المعيار الإحصائي الدولي، ألا وهو نظام المحاسبة البيئية-الاقتصادية. فقد اعتمدت اللجنة الإحصائية التابعة للأمم المتحدة الإطار المركزي لنظام المحاسبة البيئية - الاقتصادية في العام 2012 كالمعيار الأول للمحاسبة البيئية-الاقتصادية. بالإضافة إلى ذلك، أيدت اللجنة الإحصائية التابعة للأمم المتحدة نظام المحاسبة للنظم البيئية-الاقتصادية في العام 2021. وتوفر نتائج التقييم العالمي للمحاسبة البيئية - الاقتصادية والإحصاءات الداعمة البيانات الضرورية للمؤشر الفرعي (ب) من هذا المؤشر.

4.B. التعليقات والقيود (REC_USE_LIM)

للمؤشر الفرعي (أ): تتطوي عملية تقييم الأهداف الوطنية على قيود عديدة. ويُعزى ذلك إلى اختلاف النهج المتبعة من الدول الأطراف في تحديد أهدافها الوطنية والإبلاغ عنها. وقد قامت الأطراف بربط أهدافها الوطنية بأهداف الإطار العالمي للتنوع البيولوجي بطرق مختلفة وبناءً على معلومات مختلفة. تتطوي النهج المختلفة، المتبعة في تحديد الأهداف الوطنية والإبلاغ عنها، على بعض التحديات في إجراء التحليل بطريقة منهجية.

للمؤشر الفرعي (ب): اعتمد نظام المحاسبة البيئية والاقتصادية والتقييم البيئي في آذار/مارس 2021، ويُتوقع من الدول أن تعمل على تطوير سُبل تنفيذ هذا النظام مع مرور الوقت. كما أن مدى ارتباط نظام محدد للمحاسبة البيئية والاقتصادية بالتنوع البيولوجي يختلف بين الدول، فبعض نُظم المحاسبة ترتبط بالتنوع البيولوجي بشكل مباشر أكثر من غيرها. وبالتالي، فإن إمكانية المتابعة أمام بعض نُظم المحاسبة البيئية والاقتصادية لدمج التنوع البيولوجي في النظم الوطنية للمحاسبة والإبلاغ سيختلف أيضاً.

4.c. طريقة الاحتساب (DATA_COMP)

المؤشر الفرعي (أ)

توفر التقارير الوطنية السابعة والثامنة التقدم المحرز نحو تحقيق الأهداف الوطنية و/ أو إطار كونمينغ-مونتريال العالمي للتنوع البيولوجي، وبالتالي، يوفر تقييم التقدم المحرز في تحقيق الهدف 14 من إطار كونمينغ-مونتريال العالمي للتنوع البيولوجي معلومات أساسية بشأن المؤشر 15.9.1.

ويطلب من الأطراف أيضاً استخدام إطار الرصد الخاص بإطار كونمينغ-مونتريال العالمي للتنوع البيولوجي، في تقاريرها الوطنية، مع استكمالها بمكونات اختيارية ومؤشرات تكميلية، بالإضافة إلى مؤشرات أخرى.

المؤشر الفرعي (ب)

يجمع التقييم العالمي لمعلومات عمّا إذا كانت الدول تخطط حالياً لإعداد نظام للمحاسبة البيئية والاقتصادية أو تنفيذها، وعن المحاسبات المحددة التي يجري تنفيذها، والخطط المتعلقة بالمحاسبات الجديدة/المستقبلية. ويعرّف المؤشر الفرعي (ب) بأنه عدد البلدان التي تشير إلى اعتمادها إطاراً مركزياً لنظام المحاسبة البيئية والاقتصادية، أو حسابات المحاسبة البيئية والاقتصادية للنظام الإيكولوجي في استجابتها للتقييم العالمي. ويستند المؤشر الفرعي إلى تعريف التنفيذ الذي وضعته لجنة خبراء الأمم المتحدة المعنية بالمحاسبة البيئية والاقتصادية، والذي يقسم التنفيذ إلى ثلاث مراحل تدريجية:

1. التجميع: تصنّف دولة ما على أنها في هذه المرحلة إذا وضع على الأقلّ حساباً واحداً للمحاسبة البيئية والاقتصادية خلال السنوات الخمس الماضية.
2. النشر: تصنّف دولة ما على أنها في هذه المرحلة إذا وضع ونشر على الأقلّ حساباً واحداً للمحاسبة البيئية والاقتصادية خلال السنوات الخمس الماضية.
3. التجميع والنشر المنتظمين: تصنّف دولة ما على أنها في هذه المرحلة إذا نشر بانتظام حساباً واحداً على الأقلّ. تُجمع الحسابات وتُنشر بانتظام، وفقاً لدورة إنتاج مجدولة قد تختلف باختلاف الحساب.

ويمكن تقييم هذه المراحل وفقاً لنظام الدرجات التالي:

0. لا تجميع.
1. التجميع.
2. النشر.
3. التجميع والنشر.

D.4. التحقق (DATA_VALIDATION)

المؤشر الفرعي (أ): تقدّم الأطراف في اتفاقية التنوع البيولوجي المعلومات مباشرةً. وتُرفع البيانات إلى اجتماعات مؤتمر الأطراف في اتفاقية التنوع البيولوجي، وإلى الاجتماعات ذات الصلة التي تعقدها الهيئات الفرعية للاتفاقية.

المؤشر الفرعي (ب): تُستمد البيانات من التقييم العالمي للمحاسبة البيئية والاقتصادية والإحصاءات الداعمة، الذي يُرسل إلى جميع الأجهزة الإحصائية الوطنية. وتصادق شعبة الإحصاءات في الأمم المتحدة على البيانات، وتتساور مع الدول في حال ظهور أي تناقضات.

E.4. التعديلات (ADJUSTMENT)

لم يتم إجراء أي تعديلات.

F.4. معالجة القيم الناقصة (1) على مستوى البلد و (2) على المستوى الإقليمي)

(IMPUTATION)

• على مستوى البلد

المؤشر الفرعي (أ): لا يتم احتساب القيم الناقصة.

المؤشر الفرعي (ب): قد تبقى بعض القيم ناقصة إذا لم تستجب دولة ما إلى متطلبات التقييم العالمي. في هذه الحالة، يمكن تقدير القيم الناقصة إذا تمكنت الوكالة الراعية من الحصول على أدلة على التنفيذ والمحاسبة البيئية والاقتصادية، مثل المنشورات الإلكترونية، أو استناداً إلى المعلومات المجمعة من المنظمات الدولية بشأن تجميع حسابات متوافقة مع نظام المحاسبة البيئية والاقتصادية. وينطبق ذلك بصورة خاصة:

إذا نشر جهاز إحصائي وطني أو مؤسسة حكومية أخرى حساب من حسابات المحاسبة البيئية والاقتصادية للاطلاع العام على الإنترنت، يُفترض حينها أن الدولة المعنية تجمع الحسابات البيئية والاقتصادية. لكن، لا يمكن الافتراض أن الدولة تجمع وتنشر الحساب بانتظام، وبالتالي، تدرج هذه الدولة ضمن دول المرحلة الثانية.

- إذا وجدت الوكالة الراعية أن دولة ما تجمع حسابات المحاسبة البيئية والاقتصادية من خلال مشروع أو برنامج تنفيذ آخر، وتتحقق من ذلك لدى المنظمات الدولية المعنية، تعيّن هذه الدولة على أنها تجمع الحسابات البيئية والاقتصادية في إطار المرحلة الأولى أو الثانية، حسب الاقتضاء.

وفي جميع الحالات، لا تُفترض القيم الناقصة إلا كخطوة ثانوية، بعد الاتصال بالدول المعنية أولاً، ومع الإشارة إلى المستخدمين أن جميع القيم المُفترضة هي تقديرات شعبة الإحصاءات في الأمم المتحدة

- **على المستويين العالمي والإقليمي**
المؤشر الفرعي (أ) تعتبر القيم الناقصة 0 لأن هذا المؤشر يشير إلى عمليات إعداد التقارير. وبالتالي، إذا لم تقم دولة ما بالإبلاغ، فمن المفترض أنه لا يوجد هدف وطني مقابل.
المؤشر الفرعي (ب): سيتم استخدام عدد بسيط من الدول.

G.4. المجاميع الإقليمية (REG_AGG)

للمؤشر الفرعي (أ)، يتم تطوير المعدلات المرجحة باستخدام الأسلوب الموصوف هنا:

http://pre-uneplive.unep.org/media/docs/graphs/aggregation_methods.pdf

للمؤشر الفرعي (ب)، يُستخدم عدد بسيط من البلدان.

H.4. المناهج والتوجيهات المتاحة للبلدان بشأن تجميع البيانات على الصعيد الوطني (DOC_METHOD)

المؤشر الفرعي (أ): المبادئ التوجيهية لإعداد التقارير (المقرر 13XV/6) بما في ذلك نماذج الإبلاغ والتوجيهات ذات الصلة لإعداد التقارير الوطنية السابعة والثامنة لاتفاقية التنوع البيولوجي متاحة على الموقع [https://www.cbd.int/doc/nr/Annex%20II%20\(decision15-6\).pdf](https://www.cbd.int/doc/nr/Annex%20II%20(decision15-6).pdf)

المؤشر الفرعي (ب): منهجية النظام المحاسبة البيئية والاقتصادية متاحة [هنا](#).

I.4. إدارة الجودة (QUALITY_MGMNT)

بالنسبة للمؤشر الفرعي (أ)، يتم توفير المعلومات من قبل الأطراف في اتفاقية التنوع البيولوجي مباشرة من خلال تقاريرهم الوطنية السابعة والثامنة. لا يمكن تقديم المعلومات إلا عن طريق نقطة الاتصال الوطنية لاتفاقية التنوع البيولوجي. بالنظر إلى أن المعلومات مقدمة مباشرة من الطرف، لا توجد قضايا مهمة تتعلق بإدارة الجودة.

بالنسبة للمؤشر الفرعي (ب)، تقوم UNCEEA بتقييم مسح التقييم العالمي مع كل إدارة للتأكد من أن المسح واضح ويحصل على المعلومات المطلوبة. كما تراجع UNCEEA جميع التقارير المتعلقة بنتائج مسح التقييم العالمي.

J.4. ضمان الجودة (QUALITY_ASSURE)

المؤشر الفرعي (أ): المعلومات مقدمة من الأطراف في اتفاقية التنوع البيولوجي مباشرة من خلال تقاريرها الوطنية السابعة والثامنة. لا يمكن تقديم المعلومات إلا عن طريق نقطة الاتصال الوطنية لاتفاقية التنوع البيولوجي. بالنظر إلى أن المعلومات مقدمة مباشرة من الطرف، لا توجد قضايا مهمة تتعلق بضمان الجودة.

المؤشر الفرعي (ب): عندما يتم توفير المعلومات من قبل الدول مباشرة من خلال التقييم العالمي، لا توجد قضايا مهمة تتعلق بضمان الجودة. في حالة التضمين، يتم استخدام هذا فقط كخطوة ثانوية بعد أول اتصال بالدول. إذا وجدت شعبة الإحصاءات في الأمم المتحدة أن دولة ما تجمع حسابات نظام المحاسبة البيئية - الاقتصادية من خلال مشروع أو تنفيذ، يتم التحقق من هذه المعلومات مع الأشخاص المناسبين داخل المنظمات الدولية المعنية.

4.k. تقييم الجودة (QUALITY_ASSMNT)

المؤشر الفرعي (أ): المعلومات مقدمة من الأطراف في اتفاقية التنوع البيولوجي مباشرة من خلال تقاريرها الوطنية السابعة والثامنة. لا يمكن تقديم المعلومات إلا عن طريق نقطة الاتصال الوطنية لاتفاقية التنوع البيولوجي. في النهاية، تعتمد جودة التقييم على جودة المعلومات التي تقدمها الأطراف. يجب مراعاة القيود المذكورة في القسم B.4.

المؤشر الفرعي (ب): تعتمد جودة استجابات التقييم العالمي على جودة المعلومات المقدمة من المستجيبين.

5. توافر البيانات والتفصيل (COVERAGE)

توافر البيانات:

للمؤشر الفرعي (أ)، تم إجراء ست جولات من التقارير الوطنية حتى الآن. للمؤشر الفرعي (ب)، تم إرسال التقييم العالمي إلى مكاتب الإحصاءات الوطنية للمرة الأخيرة في آب/أغسطس في العام 2020. وسيتم إجراء التقييم العالمي سنوياً.

التسلسل الزمني:

(أ) تقوم أمانة اتفاقية التنوع البيولوجي بتحديث التقييمات العالمية للمحاسبة البيئية - الاقتصادية والإحصاءات الداعمة هنا: <https://www.cbd.int/nbsap/> والتقارير الوطنية هنا: <https://www.cbd.int/reports/> بانتظام. وفقاً للاتفاقية ترفع التقارير الوطنية عادةً كل أربع سنوات.

(ب) يمكن إيجاد التقارير للتقييمات العالمية السابقة هنا: <https://seea.un.org/content/global-assessment-environmental-economic-accounting>. سيتم جمع البيانات المتعلقة بتنفيذ نظام المحاسبة البيئية - الاقتصادية كل عام، مع إرسال الاستبيان التفصيلي الكامل كل ثلاث سنوات تقريباً.

التفصيل:

يتوفر المؤشر على المستوى العالمي، والإقليمي، والوطني.

6. المقارنة/الانحراف عن المعايير الدولية (COMPARABILITY)

مصادر التباين:

لا ينطبق

7. المراجع والوثائق (OTHER_DOC)

الروابط:

المعلومات حول رفع التقارير لاتفاقية التنوع البيولوجي متوفرة هنا. و المعلومات حول نظام المحاسبة البيئية والاقتصادية متوفرة هنا.

المراجع:

شراكة مؤشرات التنوع البيولوجي: <https://www.bipindicators.net/bip-dashboard-of-indicator-visualisations-is-now-live>

الإطار المركزي لنظام المحاسبة البيئية - الاقتصادية: <https://seea.un.org/content/seea-central-framework>

نظام المحاسبة التجريبية للنظم الإيكولوجية التابعة لنظام المحاسبة البيئية - الاقتصادية: <https://seea.un.org/ecosystem-accounting>

المبادئ التوجيهية الوطنية لرفع التقارير السابعة والثامنة بشأن اتفاقية التنوع البيولوجي: [https://www.cbd.int/doc/nr/Annex-2011%20\(decision15-6\).pdf](https://www.cbd.int/doc/nr/Annex-2011%20(decision15-6).pdf)

آخر تحديث: 23 نيسان/أفريل 2025

نص اتفاقية التنوع البيولوجي: [/https://www.cbd.int/convention/text](https://www.cbd.int/convention/text)

إطار كورنمينغ-مونتريال العالمي للتنوع البيولوجي: <https://www.cbd.int/doc/decisions/cop-15/cop-15-dec-04-en.pdf>